

# SÓLLER

## SEMENARIO INDEPENDIENTE

PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN:

FUNDADOR Y DIRECTOR-PROPIETARIO:

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN:

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

SÓLLER: Administración.  
FRANCIA: D. Guillermo Colom—Quai Commandant Samary-5-Cette (Herauld).  
ANTILLAS: Sres. Pizá y C.ª—General Pavia-7-Arecibo (Puerto-Rico).  
MÉJICO: D. Damian Canals—Constitución-19-San Juan Bautista (Tabasco).

Juan Marqués y Arbona.

Calle de San Bartolomé n.º 17

SÓLLER (Baleares.)

ESPAÑA: 0'50 pesetas al mes.  
FRANCIA: 0'75 francos id. id. } PAGO ADELANTADO  
AMÉRICA: 0'20 pesos id. id. }  
Números sueltos—0'10 pesetas. Id. atrasados 0'20 pesetas.

La Redacción únicamente se hace solidaria de los escritos que se publiquen sin firma, seudónimo, inicial, ó signo determinado. De los que tal lleven, serán responsables sus autores.

### LITERATURA Y PASATIEMPOS

#### LA INDISCRECIÓN

CUENTO DE NARCISO OLLER

Paulina, que acababa de llegar, en cuanto vió entrar á la señora de la casa, se abalanzó á ella con los brazos abiertos.

—Pilar; ¿no me conoces?  
—¡Paulina! Tú por aquí... ¡Y yo que salía de mala gana, pensando que era una visita de cumplido!

Y diciendo así, se abrazaron y besaron. —Mira, con franqueza, ya que puedo usarla contigo—añadió Pilar—tengo á Enrique durmiendo en este cuarto de la derecha y no quisiera despertarlo. La doncella te ha hecho entrar aquí, porque no te conoce; pero, si no te desagrada, pasaremos á la salita de confianza ¿eh? Como tiene tantos enfermos, no me dejan descansar al pobre Enrique. Anoche le han hecho levantarse dos veces; y ahora, después de comer, le he obligado á acostarse un rato.

—Ya sé que tiene mucha fama y mucha parroquia.

—Demasiada, hija; yo no sé cómo puede vivir, ni cuándo lograré el gusto de que me saque á paseo y á visitas... ¿Y á tí, cómo te vá? También han llegado aquí voces de que os vá muy bien por aquellas tierras; que tu marido hace muchas escrituras.

Paulina inclinó la cabeza con tristeza, y su amiga, sin reparar en ello, se la llevó á la salita.

—Vamos á ver, ¿cuando has llegado? ¿has venido sola? ¿no te acompaña Matheu?... Pero cá, ¡si la mayor desgracia es caer en manos de un hombre ocupado y trabajador!... El otro día se le decía á Enrique: si parece que no soy casada. Antes que yo los enfermos; la Academia; todas las juntas y sociedades á que pertenece, que ya no sé cuántas son; en fin, que hoy por fas y mañana por nefas, siempre tengo que salir sola. ó con mis hermanas, ó con alguna amiga... Pero ¿que tienes? ¿no me cuentas nada?

—¡Ay, hija mía! Demasiado tengo que contarte, ¡demasiado!—respondió Paulina con acento cada vez más triste.

—Habla, habla... El gozo de volverte á ver después de tanto tiempo... porque, ¿cuanto hará que no nos habíamos visto? Puede que haga cinco años... ¡Pero ya me distraía! Habla, habla, que me disgusta verte tan triste; ¿qué tienes?

—Vengo, en primer lugar, á ver á tu marido; tengo á Matheu maniático.

—¿Qué dices, Paulina!

—Sí, hija, poseído de la manía de que tiene un cascabel en la cabeza. La gente ha empezado á conocerlo, y ya puedes imaginarte, siendo él notario, el peligro que corremos. Le declararán incapaz, le quitarán la notaría, único recurso que tenemos para vivir... y nos quedaremos en la calle... ¡Yo, pobre mujer, sin oficio, sin padre ni hermanos, sin fortuna... y con un maniático á quien mantener!

Y la pobre Paulina, al decir esto, rompió á llorar.

—Oh, no llores, no digas eso, que no puede ser!... ¡Francisca, Francisca!... Tú verás cómo Enrique le cura... Eso sería horrible; ¡la miseria, sola con un maniático! ¡Francisca, Francisca! Pero no te desesperes así... Enrique te lo curará.

Y llevada de su buen corazón, Pilar no cesaba de llamar á la doncella para que despertase al médico, ni más ni menos que si de aquel momento dependiera la cura.

Y ¡oh misterio del corazón! cuando acudió la doncella, la apasionada Pilar no quiso que despertara á su marido.

—No, no, Francisca; quédate con la señorita; ya lo despertaré yo.

III  
El bueno de Enrique, cansado de veras, estaba recobrando las fuerzas, estirado, como un compás de cuatro puntas, sobre el lecho, y soñando que caminaba por los aires, como el personaje de Julio Verne, sin duda por lo bien que se encontraba en aquella postura, cuando sintió que le tocaban el brazo.

—¿Qué hay?—gritó sobresaltado, pero sin acabar de despertarse.—¿Algún otro enfermo?... ¡Que se muera y que me deje vivir!

—No, Enrique; un maniático.

—¿Maniático? Mejor para él; nadie le despertará.

—Es que es Matheu, el marido de Paulina.

—¿Paulina... lina? ¡Aaaaah!... ¿Quién es esa desventurada que no sabe lo afortunado que es su marido?

—Aquella amiga mía que se casó el mismo día que nosotros. ¿No te acuerdas?... Vaya, despabilate y no digas más disparates.

—¿Qué día aquel!... ¡Sin enfermos que visitar!... ¡A-a-ah!

—¿Pero acabas de despertarte?

—Tu misma me has obligado á dormir y ahora me quitas el sueño? Déjame en paz; los maniáticos no se curan... y además, se van desde la cama al cielo. Qué más quieren?

—Enrique, por Dios!... Paulina está ahí llorando como una Magdalena.

IV  
Después de tan sorprendente cura-

quesa del Pino, envuelta en gasas azules recordaba á Anfritre saliendo del seno de las olas. Pepita Ordóñez no sabía á punto fijo quién era Anfritre; pero pensó preguntarlo á D. Recaredo Conejo, señor muy erudito, y se decidió al fin por el traje de color de cielo.

Quiso sin embargo, hacer una última experiencia; pero no había por allí nada celeste... ¡Ah, sí! allí estaba en un rincón un papel de seda de aquel color, que había servido para envolver velas de esperma... Pepita Ordóñez lo rodeó á su garganta, bajando antes el cuellecito de percal no del todo limpio que la cubría... ¡Magnífico! ¡Ravissant!... Ya podían irse á freir monas Anfritre y Asmodeo y la Duquesa del Pino con sus olas del mar y sus espumitas, pues sólo con el papel de las velas de esperma, eclipsaba ella á todas las bellezas acuáticas y terrestres...

Y cuando entusiasmada consigo misma, sonreía Pepita Ordóñez á la carita de muñeca que reflejaba el espejo, y extendía la mano como para asir por la frágil punta de las alas aquellos rosados ensueños, echó á rodar sin advertirlo la otra carta compañera de la del diablito, que yacía olvidada sobre la mesa. La carta cayó al suelo, produciendo sobre el pavimento un chasquido mate, una

especie de suspiro de papel, que parecía decir lastimeramente:

—¿Y así se porta V. conmigo,—señora doña Pepita?

Pepita se inclinó para recogerla... ¡Qué fastidio! tener que ocuparse de majaderías, cuando la embargaban á ella pensamientos tan serios!... ¡Y la tal carta tenía una fecha!... Era el sobre basto y cuadrado, y con letras gordas y desiguales decía: *Señorita doña Josefa Ordóñez y prima, calle de las Naranjas, número 8. El primo, aquel primo que lo mismo podía ser el segundo apellido de Pepita, que representar, como realmente representaba á la prima anónima que ambas cartas consignaban como postdata, como sombra, como apéndice de Pepita, hizo aparecer en los labios de ésta un mohín de enfado; y cuando sus ojos se fijaron en lo de Naranjas... ¡oh! ¡entonces!... entonces su pudor académico se sintió cruelmente ofendido, y rasgó el sobre con gesto de cólera, digno de Molins y Fernandez Guerra.*

Un pliego impreso con el sello azul de las *Hijas de María* apareció dentro; en él notificaba la Presidenta á la señorita doña Josefa y á la prima anónima, que á las ocho de la mañana siguiente, viernes 3 de Marzo, sería la Comunion

general de las Congregantas en la iglesia de costumbre; suplicábales al mismo tiempo la puntual asistencia, advirtiéndoles que en la misma Misa comulgarían cincuenta ancianas pobres de las socorridas por la Congregación; habiase de servir luego por las mismas Congregantas un abundante almuerzo á todas las viejas, y terminaría el acto distribuyendo entre aquellos infelices varios lotes de ropa, como premio á su puntual asistencia al catecismo.

La noticia causó en Pepita Ordóñez el efecto de una ducha de agua fría, y en vano su imaginación comenzó á correr de nuevo por otros caminos, retratándole al vivo el interesante grupo de su lánguida beldad, conduciendo á una decrepita anciana á la sagrada Mesa, á la melancólica luz y con el ascético encanto de aquel ángel que pintó Murillo, sosteniendo á San Juan de Dios cargado con un pobre...

También era esto bonito, pero más le gustaba á Pepita Ordóñez lo otro; y enfurruñada, casi llorosa retorciendo entre los dedos la esquila de las Hijas de María, se agitaba en el asiento... ¡Pues estaba bonito! ¡Vaya una oportunidad que tenía la presidenta! ¡Como si no pudiesen comulgar otro día cualquiera aqué-

llos, aplaudiendo y chocando las copas con las del notario, y Pilar, animada por la alegría de la fiesta, conmovida por el recuerdo y llevada tanto de su natural atolondramiento como de las ganas de dar á conocer el ingenio de su marido, exclamó:

—¿Quiéren ustedes que les explique en que consistió el remedio?

—Sí, sí—gritaron grandes y chicos.

—Yo no lo he sabido hasta hace poco. Vean ustedes si es bien sencillo; como Enrique sabía la manía del señor, compró un cascabel, esperó á nuestro amigo, le hizo una ligera incisión en la cabeza, sacó el cascabel de la manga en que le ocultaba, le pasó por la sangre fresca de la incisión y se le presentó al paciente.

—¡Ja! ¡Ja! ¡Ja!—rió la multitud.

—¿Verdad que es sencillo?—preguntó Pilar.—Yo no sé... pero... ¿qué tiene Matheu?

Este estaba pálido, pasmado, y todo era mover la cabeza de un lado á otro, tapándose los oídos. Por fin rompió á llorar: todos le rodearon inmediatamente; su mujer, asustada, le cogió las manos y le preguntó:

—¿Pero qué tienes? ¡Por Dios!

—Me habían engañado miserablemente—respondió.—No me extrajo el cascabel. Todavía le tengo en la cabeza. Ya vuelvo á oírle.

V.  
Fragmento de una carta del médico á su mujer:

«¿Qué has hecho desventurada? Es inútil que yo vaya: las manías se pueden transformar alguna vez; desarraigárlas, jamás. Tan maniático era creyendo tener el cascabel en la cabeza, como cuando creía que yo se lo había sacado de ella. El instrumento de que pude valerme fué la confianza y ésta es como la vida: una vez perdida, no se recobra.»

Traducción de PEDRO SÁNCHEZ

#### CHARADA

Por reñir cierto buen mozo, Le dieron con *prima dos* Tan de lleno y con tal fuerza, Que en *prima tercia* cayó, Y de resultados del todo, Al poco tiempo murió.

(La solución en el número próximo.)

(2) FOLLETÍN

#### POR UN PIOJO.....

un guapisimo muchacho de veinticinco años, rico, conde, de talento, diplomático, que volvía de Bruselas decidido á casarse en su ciudad natal, donde es fama que saben ser las mujeres excelentes madres de familia. Sin titubear un instante, se aplicó á Pepita Ordóñez aquel oportuno dístico.

Yo me llamo Pepita y tú Pepito... ¡Qué matrimonio tan igualito!

Y dando ya por convencida á la Providencia divina y por avisada á la Vicaría, comenzó Pepita Ordóñez á arreglar el porvenir con prudencia exquisita. Indudable era que el hado bonachón, la haría aquella noche comadre de Pepito, y una vez dado este primer paso, podía ya comenzar á escoger el *trousseau*, como comenzó en efecto por la corona de nueve perlas, la corona condal que había de regalarle Pepito...

Y no la quería ella en forma de diadema, porque eso estaba ya muy visto; quería que fuese corona entera, con záfros como la que había visto en Sevilla á la condesa de la Tuna, en un baile del

palacio de San Telmo; y como claro está que era poco delicado decirlo así descaradamente á Pepito, decidió insinuárselo con mucha delicadeza por medio de Mercedes, la cuñada futura, ó quizá mejor de aquella prima anónima: era ésta tan sencillota, tan infeliz, que de seguro se prestaría con el alma y con la vida...

En el traje de boda no había que pensar, porque era cosa de cajón; raso, encajes, azahar, todo blanco; con él se trataría para legar aquél recuerdo á sus hijos... y dar de paso un revolcón á Elvirita Pacheco. ¿Pues no había dicho la muy mentacata que ella era una cursi?... Y todo porque la tal Elvirita pasaba los inviernos en Madrid, con su tía la Marquesa... ¡Pues vaya una elegancia!... Ya le enviaría ella una fotografía de su retrato de novia con una dedicatoria muy cariñosa, muy expresiva, para que rabiara de firme...

En cuanto al traje para el magnífico sarao con que había de solemnizarse el matrimonio, era menester pensar despacio. ¿Sería rosa ó celeste?... Eran los dos colores que mejor le sentaban: el rosa la hacía un poco pálida; quizá fuera preferible el celeste... Asmodeo había dicho en la *Moda elegante* que la Du-

quesa del Pino con sus olas del mar y sus espumitas, pues sólo con el papel de las velas de esperma, eclipsaba ella á todas las bellezas acuáticas y terrestres...

Y cuando entusiasmada consigo misma, sonreía Pepita Ordóñez á la carita de muñeca que reflejaba el espejo, y extendía la mano como para asir por la frágil punta de las alas aquellos rosados ensueños, echó á rodar sin advertirlo la otra carta compañera de la del diablito, que yacía olvidada sobre la mesa. La carta cayó al suelo, produciendo sobre el pavimento un chasquido mate, una

especie de suspiro de papel, que parecía decir lastimeramente:

—¿Y así se porta V. conmigo,—señora doña Pepita?

Pepita se inclinó para recogerla... ¡Qué fastidio! tener que ocuparse de majaderías, cuando la embargaban á ella pensamientos tan serios!... ¡Y la tal carta tenía una fecha!... Era el sobre basto y cuadrado, y con letras gordas y desiguales decía: *Señorita doña Josefa Ordóñez y prima, calle de las Naranjas, número 8. El primo, aquel primo que lo mismo podía ser el segundo apellido de Pepita, que representar, como realmente representaba á la prima anónima que ambas cartas consignaban como postdata, como sombra, como apéndice de Pepita, hizo aparecer en los labios de ésta un mohín de enfado; y cuando sus ojos se fijaron en lo de Naranjas... ¡oh! ¡entonces!... entonces su pudor académico se sintió cruelmente ofendido, y rasgó el sobre con gesto de cólera, digno de Molins y Fernandez Guerra.*

Un pliego impreso con el sello azul de las *Hijas de María* apareció dentro; en él notificaba la Presidenta á la señorita doña Josefa y á la prima anónima, que á las ocho de la mañana siguiente, viernes 3 de Marzo, sería la Comunion

general de las Congregantas en la iglesia de costumbre; suplicábales al mismo tiempo la puntual asistencia, advirtiéndoles que en la misma Misa comulgarían cincuenta ancianas pobres de las socorridas por la Congregación; habiase de servir luego por las mismas Congregantas un abundante almuerzo á todas las viejas, y terminaría el acto distribuyendo entre aquellos infelices varios lotes de ropa, como premio á su puntual asistencia al catecismo.

La noticia causó en Pepita Ordóñez el efecto de una ducha de agua fría, y en vano su imaginación comenzó á correr de nuevo por otros caminos, retratándole al vivo el interesante grupo de su lánguida beldad, conduciendo á una decrepita anciana á la sagrada Mesa, á la melancólica luz y con el ascético encanto de aquel ángel que pintó Murillo, sosteniendo á San Juan de Dios cargado con un pobre...

También era esto bonito, pero más le gustaba á Pepita Ordóñez lo otro; y enfurruñada, casi llorosa retorciendo entre los dedos la esquila de las Hijas de María, se agitaba en el asiento... ¡Pues estaba bonito! ¡Vaya una oportunidad que tenía la presidenta! ¡Como si no pudiesen comulgar otro día cualquiera aqué-

llos, aplaudiendo y chocando las copas con las del notario, y Pilar, animada por la alegría de la fiesta, conmovida por el recuerdo y llevada tanto de su natural atolondramiento como de las ganas de dar á conocer el ingenio de su marido, exclamó:

—¿Quiéren ustedes que les explique en que consistió el remedio?

—Sí, sí—gritaron grandes y chicos.

—Yo no lo he sabido hasta hace poco. Vean ustedes si es bien sencillo; como Enrique sabía la manía del señor, compró un cascabel, esperó á nuestro amigo, le hizo una ligera incisión en la cabeza, sacó el cascabel de la manga en que le ocultaba, le pasó por la sangre fresca de la incisión y se le presentó al paciente.

—¡Ja! ¡Ja! ¡Ja!—rió la multitud.

—¿Verdad que es sencillo?—preguntó Pilar.—Yo no sé... pero... ¿qué tiene Matheu?

Este estaba pálido, pasmado, y todo era mover la cabeza de un lado á otro, tapándose los oídos. Por fin rompió á llorar: todos le rodearon inmediatamente; su mujer, asustada, le cogió las manos y le preguntó:

—¿Pero qué tienes? ¡Por Dios!

—Me habían engañado miserablemente—respondió.—No me extrajo el cascabel. Todavía le tengo en la cabeza. Ya vuelvo á oírle.

V.  
Fragmento de una carta del médico á su mujer:

«¿Qué has hecho desventurada? Es inútil que yo vaya: las manías se pueden transformar alguna vez; desarraigárlas, jamás. Tan maniático era creyendo tener el cascabel en la cabeza, como cuando creía que yo se lo había sacado de ella. El instrumento de que pude valerme fué la confianza y ésta es como la vida: una vez perdida, no se recobra.»

Traducción de PEDRO SÁNCHEZ

#### CHARADA

Por reñir cierto buen mozo, Le dieron con *prima dos* Tan de lleno y con tal fuerza, Que en *prima tercia* cayó, Y de resultados del todo, Al poco tiempo murió.

(La solución en el número próximo.)

## Actualidades

## LA SEMANA.

Durante la tarde del miércoles 25 del actual circularon en Madrid rumores que primero sembraron cierta alarma en la Bolsa, donde hay siempre negociantes deseosos de alarmarse, y después en todos los círculos políticos y aun entre el gran público (*passer le mot*) de la corte. Decíase que los riffeños habían dirigido un ataque contra un fuerte destacado de la plaza de Melilla; temíase que los moros fronterizos de esta plaza aprovechando la circunstancia de hallarse empeñada España en la lucha contra los separatistas cubanos, provocasen un grave conflicto, y se lamentaba la imprevisión del Ministerio que, habiendo enviado 23.000 soldados y nada menos que 33 generales á aquella posesión africana, no hubiese escarmentado á las kábilas fronterizas, privando á los laborantes cubanos de ciertos pretextos para excitar y alentar á los separatistas tímidos. No hay que reproducir aquí los calificativos aplicados aquel día á los directores de la llamada campaña por ironía indudablemente; consignaremos que lo ocurrido no tuvo la importancia que por efecto de la reserva del Gobierno se atribuyó al hecho en un principio.

Según los partes oficiales, en la mañana del 23 del actual, dos moros, uno de ellos armado, sorprendieron en la playa, cerca del fuerte de San Lorenzo y no lejos del río, al vigilante destacado del fuerte, quitándole el fusil é hiriéndole en la cabeza. Los riffeños huyeron, perseguidos por un cabo y ocho soldados de la guarnición del fuerte, los cuales hicieron varios disparos á los fugitivos, y por otros moros, que estaban entre unos carbos varados cerca de los límites. De los disparos con que contestaron los moros resultó muerta una mula perteneciente á un vecino de la plaza. El pelotón de soldados, auxiliado por una patrulla de caballería, continuó la persecución, y el fuego hasta el límite del campo, pasado el cual se ocultaron los perseguidos. Los moros del poblado de Mazusa, al enterarse de lo ocurrido, se reunieron con armas en actitud preventiva y no provocadora, y los soldados perseguidores regresaron á sus puestos.

Al poco tiempo se presentó al comandante general de la plaza un cabo del poblado de Mazusa, para denunciar á los agresores, pertenecientes á la kábila de Mezquita, y á quienes hubieran detenido, de contar con medios. El General, sin aceptar excusas ni entrar en explicaciones, avisó al kaid, que envió al lugar del suceso unos askaris, cuando ya era tarde, y en carta le exigió aquél la devolución inmediata del fusil y una mula robada tres días antes, severo castigo de los culpables y una indemnización de 1.500 pesetas por la caballería muerta. También le encarecía la necesidad de vigilar los límites y la de tener acantonados cerca de ellos los cuatrocientos moros de rey que estipula el tratado hispano-marroquí. El kaid contestó al siguiente día por la tarde, el 24, y no pudiendo acudir en persona á Melilla, comisionó á tres notables de Mazusa y y Frajana, quienes manifestaron que deploraban lo ocurrido y ofrecieron la debida satisfacción y la devolución del fusil, afirmando que estaban detenidos ya dos parientes de los agresores y que se estaba buscando á otros. El incidente no ha tenido grande importancia en sí, como han visto los lectores, y no es extraño que no se haya acordado enviar á las aguas de Tánger la escuadra, de que en un principio se habló, para apoyar las reclamaciones de nuestro ministro plenipotenciario, el Sr. Ojeda.

\*\*

La pérdida del crucero *Sánchez Barcáiztegui* no ha sido ocasionada por impericia ó imprevisión de nuestros marinos. Esta noticia ha aminorado la pesadumbre que tamaña desgracia había causado, más no la compasión que las víctimas inspiran. Los desventurados marinos murieron cumpliendo su deber, y aun algunos, como el Contraalmirante Delgado Parejo y el comandante del barco, mostrando una abnegación heroica y sacrificando su vida por salvar la de otros. En este caso se exigirán responsabilidades á los culpables de la espantosa tragedia. Está comprobado que el vapor *Mortera* no tuvo en cuenta la señal de la boca del puerto de la Habana, que indicaba la salida de un buque, y ha sido procesado el capitán, á quien el juez ha exigido 500.000 pesetas de fianza, para concederle la libertad provisional. La Sociedad armadora del bar-

co depositó el día 25 tan cuantiosa suma.

\*\*

La guerra de Cuba, ocioso es advertirlo, sigue siendo la cuestión que interesa en primer término á todos los españoles, y los incidentes con ella relacionados los que absorben la atención pública. Uno de ellos, la detención de varios separatistas en Santiago de Cuba, tiene innegable trascendencia, por revelar que el General Martínez Campos ha renunciado por completo á la política de tolerancia, de todo punto ineficaz para conquistar las simpatías de los filibusteros y evitar que conspiren algunos insensatos hijos de España. Los detenidos, que desde el vapor *Méjico* han sido trasladados al castillo del Morro de la Habana, son D. Eudaldo Tamayo, vicepresidente de la Diputación provincial de Santiago de Cuba, el Sr. Tamayo, oriundo de Bayamo y persona influyente en el Oriente de la Isla; el diputado provincial D. Alfredo Betancourt y Mandaler, que estudió derecho en Granada y gestionó inútilmente hace algunos meses la sumisión del cabecilla Massó, su colega D. Antonio Bravo y el periodista D. Desiderio Fajardo.

\*\*

Al mismo tiempo que tal sistema de conducta se adopta, las columnas de operaciones ya organizadas han comenzado en la provincia de Santa Clara una campaña activa, moviéndose en todas direcciones para no dejar tranquilos á los rebeldes y limpiar de latrofaciosos aquella rica comarca, á fin de que las faenas de la zafra se hagan en momento oportuno y los separatistas no destruyan con la cosecha riquezas cuantiosísimas. Los insurrectos, á su vez, refuerzan también las partidas de la provincia citada; se dice que Máximo Gómez se ha trasladado á ella desde la inmediata de Puerto Príncipe y que Antonio Maceo ha pasado á ésta para sustituir en el mando al dominicano, que los cubanos rebeldes consideran como su más experto y prudente general.

Los corresponsales y las autoridades de Cuba han comenzado á dar cuenta del resultado de los choques á que la acción de las columnas va dando origen, y citan los combates sostenidos victoriosamente por las columnas de Oliver, Palanca y Cavestany, que operan en combinación y han causado siete muertos á los fugitivos separatistas, apoderándose de municiones y armas. La sorpresa de Palma Sola, jurisdicción de Sagua la Grande, en que 19 guardias civiles y 17 voluntarios de Guamutas, al mando del capitán Riestra, resistieron, aun herido éste, el empuje de 600 rebeldes. Llegando 16 de los primeros al ingenio San Lino; la acción sostenida por la columna del coronel Hernández cerca de Sagua y cuyo resultado fué causar varios heridos al enemigo, entre los cuales está el titulado capitán Morales, hacerle tres prisioneros y apoderarse de 20 caballos con monturas y armas; el combate sostenido por las fuerzas del coronel Aldave en el distrito de Ciego de Avila contra las gentes de Roloff, Sánchez y Zayas, combate en que, según telegrama de Nueva York, fueron derrotados los rebeldes y tuvieron 200 bajas entre muertos, heridos y prisioneros, y la acción del Corojal, demuestra lo que ya estaba previsto: que en terminando la estación de las lluvias habían de sufrir duros escarmentamientos los separatistas. Relatando el último hecho de guerra, decía el corresponsal de un diario madrileño en la Habana:

«El domingo último, 22 del corriente, salió de Santa Clara la columna del teniente coronel señor Romero.

Compónese esta columna de tres compañías del regimiento de San Marcial, de 25 soldados de caballería de Montesa y de 25 guerrilleros de Alfonso XIII.

Además iban en la columna varios individuos del escuadrón del Comercio de la Habana.

Formaba asimismo parte de esta fuerza una pieza de artillería, al mando del teniente Castilla.

Recorrió la columna sin encontrar enemigo que le hiciera resistencia poco más de once leguas en jornadas rápidas.

Al llegar al sitio llamado El Corojal, no lejos de Las Bocas, estaba la partida que manda el cabecilla Suárez, compuesta de 600 hombres.

El combate se trabó en seguida con gran ardimiento.

Tomaron parte en él por la nuestra las tres armas, haciendo movimientos combinados, cuyo resultado fué poner en fuga al enemigo.

Ha sido muy notable la intervención en el combate de la pieza de artillería mandada por el teniente Castilla.

Los disparos de granada sembraron el pánico entre los rebeldes.

Estos tuvieron dos muertos y 17 heridos que se llevaron.

Nosotros no tuvimos ninguna baja. La partida de Suárez huyó hacia Jiquimas, emboscándose en el monte.»

También en el Oriente de la isla se baten las columnas leales. El General Mella, al frente de 3.000 soldados, no deja descansar á los separatistas en la comarca de Guantánamo, y atacado por las tropas el campamento de Santa María de Loreto, donde José Maceo tenía instaladas oficinas de recluta y depósitos de armas, municiones y viveres, el cabecilla mulato ordenó el abandono de tan importante posición é incendió todos los edificios del poblado, las rancherías y los depósitos, llevándose cuantos objetos le fué posible. De otros encuentros hablan los corresponsales en telegramas y cartas, que por apremios de espacio no nos es dable enumerar. Estas noticias y las de haber sido recogidas en el vapor *Comodoro* una ametralladora y gran cantidad de armas y municiones destinadas á los rebeldes cubanos atenúan la desagradable impresión que produjeron la abolución de los filibusteros juzgados en Wilmington y los aplausos del auditorio al ser conocido el veredicto del Jurado, indicio del estado de la opinión en la República norteamericana.

\*\*

En los círculos financieros y políticos es estos días tema de discusiones la llamada *operación de Tesorería* que el Ministro de Hacienda está negociando con el Banco de París, á fin de tener 75 ó 100 millones de pesetas en oro para situarlos en la plaza extranjera donde convenga disponer de fondos. El Sr. Cánovas, defendiendo las ventajas de ese empréstito, ha advertido que es necesario, porque España ha de pagar los buques que se están construyendo en el extranjero y los 60.000 fusiles Maüser que se adquirirán en breve, ha procurado justificar el proyecto del Sr. Navarro Reverter, sin examinar la legalidad, conveniencia y consecuencias mercantiles de la negociación, declarando que se busca el oro en el extranjero porque las existencias que de ese metal tiene el Banco de España no deben salir de las cajas de éste, á fin de que no desaparezca en el acto y se quede sin la principal garantía la circulación fiduciaria. Se trata de adquirir el oro en París porque en España no es moneda, sino mercancía, y desde aquella plaza es fácil situarle donde sea preciso. Los que combaten la operación hacen notar, entre otras cosas, que verificada en España mediante nuestro primer establecimiento de crédito y apelando al ahorro nacional resultaría por lo pronto más barata y no ocasionaria, andando el tiempo, graves perturbaciones en el mercado.

Madrid 28 Septiembre de 1895.

B. de T. y T.

## Ecos de Ultramar

Santo Domingo-Septiembre 1895.

Sr. Director del SÓLLER:

En mi última desde Puerto-Rico, mi querido Director, despedíame «hasta la otra» y justo es que cumpla mi ofrecimiento.

Terminadas mis operaciones en la pequeña Antilla española, trazaronme mis comitentes nuevo itinerario y desde luego hube de trasladarme á esta isla, y héme aquí algún tiempo ha.

Santo Domingo; esta República entre Cuba y Puerto-Rico, en la segunda de las grandes Antillas ocupa casi dos tercios de la isla. Multitud de ríos cruzan en todas direcciones, de los cuales el más importante es el Artibonito; la desembocadura del Ozama sirve de puerto á la capital, que se halla al Oeste del río.

Cubierto en casi toda su extensión de montañas, cuya cadena principal es el Cibao, tiene sin embargo en algunos puntos vastas llanuras, cuya exuberante vegetación al igual que la de las montañas, hacen de este país uno de los más fértiles del mundo. La vegetación es la de toda la zona; el acajou, las mimosas, el guayaco, el ébano, el campeche, la caoba, el bambú, las palmas, los mangles y varios balsámicos crecen, formando espesos é impenetrables bosques y sin cultura alguna, el manzanillo, cuyas emanaciones producen enfermedades de la piel, el flamboyán de flores escarlata; el café, cuyas plantaciones empiezan á activarse ya en algunos puntos, lo mismo que el cacao, el algodón, que crece espontáneo por todas partes, la caña de azúcar, el plátano y

arias leguminosas se producen en abundancia, así como innumerables especies vegetales que cubren este suelo y hacen de Santo Domingo un Paraíso incomparable, en donde están todas las maravillas de la flora tropical.

Los únicos animales temibles que se encuentran son: el caimán y la *higuana* en algunos ríos, el tiburón en las costas, algunos escorpiones y miriápodos producen inflamación al morder, la picada del *guabá* se considera mortífera en el país, muchos opinan lo contrario; por lo demás el reino animal está representado por enormes lagartos inofensivos, culebras perezosas, cangrejos, tortolas, cotorras, palomas, pollos de agua, patos y multitud de pájaros, entre los cuales descuellan: el pájaro mosca, por su pequeñez y hermosura, y el ruiseñor por su admirable canto.

Los peces son del mismo modo numerosos y apenas se dedica alguno á la pesca en el mar y casi nadie á la fluvial, que es también importante.

Grandes riquezas encierra también este país: en la parte mineral, abunda la hulla, el hierro, el cobre, la plata, el zinc y en algunas partes se ha notado existencia de oro, sin que nadie, hasta hoy, se haya ocupado en utilizar tan ricos minerales demostrando como está la existencia de ellos. Es verdad que no hay apenas una sola vía de comunicación y muchos de los que vienen con objeto de llevar á cabo cualquier empresa tropiezan con esta gran dificultad; la correspondencia de un punto á otro de la isla por tierra tarda diez y doce días según el estado de los caminos.

La temperatura no es del todo desagradable, muy rara vez se eleva el termómetro centígrado á 38 grados y no desciende de 19 en lo más fuerte de lo que aquí llaman invierno.

El clima es sano, pues á pesar de lo poco aseadas que son estas poblaciones, es una rareza que se aclimaten las epidemias naturales de los trópicos; en algunos lugares de la isla son endémicas las palúdicas por lo pantanoso del suelo.

Algunas enfermedades que han aparecido aquí algunas veces, apenas han atacado á los europeos y en cambio han diezmado á los criollos, como el escorbuto y la viruela que deja graciosamente esculpidos sus rostros.

En el momento no puedo significar como administrativamente se halla dividida la República.

El idioma oficial es el castellano, que aunque se habla bastante bien se pronuncia bastante mal; tienen los dominicanos muchos modismos y cierto cauto en el habla, que produce coquillas en los primeros días de estar en el país; á pesar de esto los criollos tienen la pretensión de hablar mejor y con más gracia que en Castilla.

Las principales poblaciones son las siguientes:

	Habitagtes.
Santo Domingo, capital de la República . . . . .	16000
Santiago de los Caballeros . . . . .	16000
Puerto-Plata . . . . .	13000
Montecristi . . . . .	8000
San Pedro de Macoris . . . . .	5000
El total de la población se calcula en 360.000 almas.	

La capital de Santo Domingo, conforme he dicho antes, se extiende en el lado Oeste del río Ozama; es una de las más antiguas poblaciones de América, fundada por Bartolomé Colón, hermano de Cristóbal, quien fué el primer gobernante español que tuvo esta isla.

La ciudad es larga y estrecha, de muy malas calles, sucias y angostas, casas bajas de muy mal gusto, en su mayor parte de mampostería, y con rejías de hierro en las puertas y ventanas.

Hay catorce ó quince iglesias, que por subterráneos todas se comunican; una de ellas que fué convento de jesuitas, la trocaron los dominicanos en *templo de Tulla*; este teatro, el único que hay, sin condiciones acústicas y sin comodidades de ningún género, alumbrado por ocho ó diez grandes luces de petróleo, resulta una estufa en la cual la compañía dramática de Roncoroui se calienta actualmente. La mayor parte de las demás iglesias están abandonadas y algunas en ruinas.

Los edificios públicos son los mismos que dejaron los españoles.

Este país ha sostenido hasta hace pocos años una guerra intestina que solo el actual Presidente D. Ulises Heurcanti logró terminar. Este señor comunmente llamado el General Lillie, de inteligencia mas clara que su epidermis, es el personaje de mas validez que ha ocupado la presidencia dominicana, de talento privilegiado y educación vada comun, severo y despota á veces con sus conciudadanos, amable y cariñoso con los extran-

geros, que respeta y hace respetar; con estas dotes ha sabido consolidar la paz en este país que jamás hasta entonces la conoció. Huelga añadir que esto ha traído consigo los adelantos, aunque pocos, que hoy cuenta el país, y es indudable que si la suerte quiere que esta tranquilidad continúe, no tardarán los dominicanos en alcanzar el crédito que hoy les falta para seguir su marcha progresiva; debo, sin embargo, hacer constar que varias empresas norteamericanas hacen ya empréstitos á estos agricultores, lo cual no han conseguido aun los de Puerto-Rico, tal vez porque á aquellas empresas les infunde temor y respeto el *papel sellado español*.

La colonia extranjera más numerosa aquí es la española; muchos de ella antillanos que regularmente no son tan queridos ni respetados como los peninsulares; estos son, hasta cierto punto, perseguidos por el actual gobierno; dos *yachts de recreo* que fueron adquiridos en Inglaterra y habilitados para buques de guerra, los cuales constituyen hoy la armada dominicana, están mandados por españoles peninsulares; algunos puestos de administración civil y militar son también ocupados por compatriotas; he tenido ocasión de conocer á un General de brigada mallorquín, encargado de la instrucción, el cual hace poco tiempo cumplió en el ejército de sargento. Los generales abundan en el ejército dominicano, es verdad que pueden sostenerlos, pues los pagan hasta *cuarenta* pesos mensuales de sueldo y gastos de representación, cuando los necesitan; de lo contrario están rebajados trabajando en sus oficios. El ejército, según decia dias pasados un periódico local, empieza ahora á disciplinarse. Usa la táctica española y el uniforme francés.

Las riquezas pecuaria, rústica y urbana, están libres de toda clase de contribuciones; la exportación é importación con sus derechos de salida y entrada, han de cubrir los presupuestos; así es que los alimentos, los géneros de vestir y todo lo demás que aquí se importa resulta excesivamente caro.

Las Aduanas están arrendadas á una compañía *yankee*, por la suma de setenta mil pesos oro americano; aseguran que la tal compañía, está en los momentos perdiendo dinero á causa del mucho contrabando que se hace.

El comercio hace todas sus transacciones por patrón oro; apenas circula este metal, y en cambio corre en abundancia la plata mexicana que tiene un valor fijo de cincuenta centavos oro americano que es el que sirve de base para los negocios; el mismo valor que la plata tiene el papel moneda, del «Banco Nacional» que no lo es, pues sus dueños son franceses que residen en el exterior y tienen aquí sus representantes franceses también.

El oro inglés, francés y español tiene un quebranto sobre el americano del 15 al 20 por ciento; hasta hoy nadie ha podido explicarme el por qué de esa diferencia tan estúpida y fuera de mercado.

Un acto curioso presencié ayer en la Catedral de esta ciudad; como conmemoración del aniversario del descubrimiento de América, se exhibian los restos mortales del descubridor, que dicen los dominicanos son los auténticos que de Valladolid llegaron en la arna de plomo que aquí se conserva. Hace tres años visité en la Habana la capilla que guarda los restos del inmortal genovés, los cuales según los cubanos son tambien los verdaderos.

Esto me recuerda á un inglés que visitando á España acababa de ver en Sevilla la cabeza de San Isidro, cuando el *cicerone* que le acompañaba en Granada, llevóle tambien á ver la cabeza del mismo Santo; preguntó entonces admirado el inglés á su acompañante cual era la verdadera y el muchacho sin titubear contestó: *aquella era la de cuando era chico*.

En uno de los vapores americanos próximos á salir, pienso embarcar para continuar mi viaje á Puerto-Plata y Port-an-Prince (Haiti), desde donde le enviaré mis nuevas impresiones. Entre tanto soy como siempre de Vd. afectísimo amigo y S. S.

M. FRONTERA.

## Crónica Balear

(OJEADA Á LA PRENSA DE ESTA PROVINCIA)

Ha empezado, hace algunos dias, el embarque de cerdos en grande escala, pues solo el vapor *Cataluña* en su penúltimo viaje, que fué el martes, embarcó

300 de aquellos animales, y había preparado ya un número aproximado que debían ser embarcados ayer.

Por el Gobierno civil de esta provincia se ordena á los alcaldes de los pueblos de la misma, que á la mayor brevedad remitan directamente al jefe de la zona de reclutamiento los pases de los reclutas del actual reemplazo y sorteo que no hayan podido entregar á los interesados y una de las duplicadas relaciones de éstos con el requisito que se les interesaba por dicho jefe con objeto de poder cumplimentar las disposiciones vigentes.

El domingo 20 del corriente á las doce de la mañana en la Delegación de Hacienda tendrá efecto la segunda subasta para arrendar los pastos de las murallas y fosos de la ciudad de Alcudia, habiéndose declarado desierta la primera. El tipo que servirá para dicha subasta será el de 208'34 pesetas. ó sean cinco sextas partes del que sirvió para la primera.

El sábado del pasado mes se reunió en las Casas Consistoriales de Mahón la junta organizadora de la Cocina Económica tomando entre otros los siguientes acuerdos:

Ampliar el número de vocales de la junta hasta el número de 11 aceptándose por unanimidad las cuatro personas indicadas para este objeto.

Nombróse una comisión para visitar á las autoridades y recabar de ellas su apoyo moral y material.

Adquirir reglamentos y estatutos de otros establecimientos de la misma índole para sobre ellos establecer los de la Cocina Económica.

Suplicar al Ayuntamiento que destine el producto de la suscripción abierta entre los concejales, para encabezar la que esta junta abrirá para gastos de instalación.

En Ciudadela descargó la tormenta, días pasados, cayendo un rayo en la casa núm. 16 de la calle del Conquistador que causó desperfectos é incendió la cama en que dormía una criatura de pocos años que afortunadamente pudo salvarse.

Han sido nombrados vocales de la Junta provincial de Instrucción Pública de estas islas para el cuatrienio que empezó el 1.º de Julio, en concepto de padres de familia, los señores D. Miguel Ignacio Font, D. Guillermo Moragues y D. José Ignacio Moragues, este último reelegido.

El Gobernador civil de esta provincia ha impuesto una multa de cincuenta pesetas á ocho concejales del Ayuntamiento de Manacor por haber infringido el artículo 107 de las ordenanzas municipales, negándose á firmar varias actas de sesiones á las que habían asistido.

La segunda de las ferias que se han celebrado en Llummayor, la cual tuvo efecto el domingo, estuvo más animada que de costumbre y sobre todo mucho más que la primera habiéndose verificado muchas transacciones en ganado, ocupando el primer lugar el de cerda, cuyos precios se han repuesto un poco.

Los representantes de una compañía norteamericana que gestionan la instalación de la luz eléctrica en Palma tienen muy adelantados los trabajos preliminares proponiéndose celebrar en breve una reunión en la que estén representadas las fuerzas vivas de Palma, para exponer ante ella las bases de su proyecto.

Mucho nos alegraría ver confirmada la anterior noticia á la vez que la pronta y feliz realización del pensamiento.

Nuestros labradores muéstranse satisfechos de la gran muestra de aceituna que ofrecen los arbolados.

Por más que mucho fruto haya caído á causa del excesivo calor, abrigan, sin embargo, fundadas esperanzas, de que la próxima cosecha será abundante y compensará con creces sus afanes.

El movimiento de mercancías en nuestro ferro-carril va en aumento desde hace muchos días, con haberse animado un poco la venta y extracción de nuestros vinos.

Días hay en que es preciso poner un

tren de mercancías extraordinario y aun el servicio queda un poco atrasado.

Quiera Dios que continúe esta actividad y animación, que acaso puede ser principio de una reacción saludable en la industria y en el comercio.

Sigue el morbo haciendo estragos en las reses cerdosas; en La Puebla, Artá, Algajida y Llummayor han muerto muchos animales en estos últimos días.

Si se añade á esto la baratura que alcanza en los precios de venta á causa de la poca demanda, podrá colegirse el estado de ánimo de las muchas personas á quienes afecta directamente la depreciación de este importante venero de nuestra riqueza.

## Crónica Local

Para continuar, según prometimos, ocupándonos de la *Unión Obrera de Sóller* con motivo de la reforma que acaba de introducir, no hemos de omitir la noticia de que el miércoles de la pasada semana reunidas las Juntas Directiva y de Instrucción aprobaron el Reglamento interior que para la sección de Enseñanza se había redactado. Según éste el curso dará principio el lunes, día 14 del corriente mes y finalizará el día 15 de Agosto del año próximo en cuyo día se verificarán exámenes públicos y se premiará la aplicación y el mérito de los alumnos por medio de un bonito y valioso diploma de honor y de otros varios de clases inferiores.

Las horas de clase serán de 7 á 9 de la noche todos los días, y á ellas podrán concurrir lo mismo los socios ó hijos de estos que los externos mayores de siete años.

De momento se enseñará: Lectura, Escritura, Gramática, Aritmética, Geometría y Geografía para el primer grupo, y para el segundo Aritmética (ampliación) y Cálculo mercantil, Teneduría de libros, Francés, Reforma de letra, Caligrafía, etc., etc.

En todas las clases quedan terminantemente prohibidos los castigos corporales.

De esperar es que los resultados de la innovación correspondan á los buenos deseos que animan á sus iniciadores.

Llamado por su hermano político don Gabriel Albertí y Pons, que había marchado á Barcelona la semana anterior con objeto de consultar con algunas notabilidades médicas de aquella capital una seria dolencia que le aqueja, salió en el vapor *Lulio* el lunes último nuestro particular amigo D. Jaime Antonio Mayol y Busquets, quien sabemos estará de regreso en compañía del enfermo el lunes próximo.

Deseamos no haya sido infructuoso el viaje y quede muy en breve restablecido por completo el Sr. Albertí.

Un vastísimo y completo taller de herrería acaba de abrir en la calle de la Luna de este pueblo el inteligente maquinista D. Bartolomé Alvarez, y según tenemos entendido en él se harán toda clase de trabajos desde los más bastos hasta los más finos, incluso los de torno, de fundición y la recomposición de toda clase de máquinas.

Sin duda alguna apreciará el público la importancia de un establecimiento tan suspirado hasta hoy por los industriales de este pueblo, y le dará vida prestándole su protección.

El jueves al anochecer salió de este puerto para los de Barcelona y Cette el vapor sollerense *León de Oro*, y sin duda alguna este viaje ha sido uno de los mejores que ha hecho desde que fué adquirido por la compañía á que pertenece.

Muchas toneladas de cajones de higos con destino á Cette y de tejidos de algodón para Barcelona embarcó, y numeroso pasaje, del cual una gran parte había tomado papeleta para aquel puerto.

Los copropietarios del mencionado vapor están de enhorabuena; al adquirirlo creyeron que una vez terminada la temporada de naranja no podrían cubrirse los gastos en los viajes que hiciera durante el verano, y que por esta razón á

la hora presente tendría la compañía una pérdida de la que no podría resarcirse hasta que pudiese extraer de nuevo la naranja de la cosecha actual; y, con satisfacción lo decimos, (¡es tan grato poder comunicar buenas noticias!) no solo se equivocaron aquellos en sus cálculos y cubrió los gastos el vapor, sino que á estas horas queda un beneficio bastante regular, que permitirá aumentar el fondo de reserva y aun repartirse algo que haga no sea del todo improductivo el capital que solo su patriotismo obligó á aquellos á desembolsar.

Las obras que se han ejecutado por administración municipal en los días comprendidos entre el 30 de Septiembre y 5 del actual, ambos inclusive, importan la cantidad de 68'63 pesetas.

Consisten en reparar un desagüe en el camino de la *Alborada* y el puente de madera sobre el torrente en el *Camp de sa Mú*, y en arreglar piedras en el torrente Mayor para la reparación del empedrado de la calle de San Bartolomé.

D. Lorenzo Alou y Servera, conocido en este pueblo por haber servido muchos años de dependiente en la *Tienda Nueva*, abrió hace unas pocas semanas en la calle de la Rectoría una tienda de ropas de todas clases, y según nos participa por medio de circular que recibimos días pasados, ha ampliado últimamente el establecimiento con una sección de Sastrería y artículos de novedad, habiendo recibido ya los géneros para la próxima temporada de invierno.

Y lo mismo nos participó en igual forma D. Rafael Galve y Millan, cuya tienda, ya antigua, (relativamente) y muy conocida, está situada en la calle de la Luna, esquina de la de la Victoria; esto es, que ha abierto una sastrería, en la que desempeñará el cargo de cortador don Felíz Pujol ex-cartador de la casa Baudilio Puigvert de Palma, y además que su establecimiento ha sido ampliado con una sección de *Camisería*.

Deseamos que uno y otro de dichos jóvenes tenderos obtengan en sus negocios los pingües beneficios que ellos mismos desean.

Esta mañana se han repartido á los partícipes los dos bueyes que el penúltimo domingo fueron paseados por la población al son de la música, según dijimos, y que se han sacrificado como primer número del programa de la fiesta de la *Defensora Sollerense*.

A la hora en que escribimos trabajase activamente en el decorado del edificio de dicha Sociedad, la que, como saben nuestros lectores, se prepara para celebrar mañana la fiesta anual conmemorativa del 9 de Octubre de 1887.

Según sabemos consistirá ésta en volada musical hoy y mañana por la banda del *Centro Filarmónico*, y al efecto prepara ésta, según noticias, un variado y escogido programa, que no publicamos por falta de espacio.

Quisose en un principio que fuera la *Banda Sollerense* la que tocara, luego se dijo serían las dos bandas y últimamente se ha dicho que el director de ésta ha hecho proposiciones que la Junta ha creído prudente no admitir, por cuya razón tocará únicamente la primeramente nombrada, conforme queda dicho ya.

Sentimos vernos privados del gusto de oír lo más selecto del repertorio de la una y de la otra de dichas músicas, estimuladas ambas por el mismo noble deseo de tocar bien, y lo mismo sentirán con nosotros los verdaderos aficionados al divino arte.

Por medio de circular recibida en el último correo de Méjico se nos participa que, por haber terminado el contrato, ha quedado disuelta la Sociedad en comanda que giraba bajo la razón social de *Oliver, Canals y Comp.* establecida en San Juan Bautista de Tabasco, y que el socio gerente de la extinguida razón social, nuestro paisano y particular amigo D. Damián Canals y Mayol, se ha encargado del activo y pasivo de la misma, habiéndose formado una nueva sociedad que continuará dedicándose á los mismos

negocios que aquella bajo el título de *Canals y Hervias*.

Agradecemos la atención y deseamos á esta nueva sociedad toda clase de prosperidades.

## EN EL AYUNTAMIENTO

El jueves de esta semana, convocado en segunda convocatoria celebró su sesión ordinaria el Ayuntamiento bajo la presidencia del Sr. Alcalde, D. Juan Joy, y estando presentes los concejales Sres. D. Lorenzo Mayol, D. Amador Castañer, D. Antonio Arbona, D. Francisco Pastor, D. Jorge Frontera, don Jaime Magraner, D. Miguel Arbona, don Guillermo Canals, D. Andrés Oliver y D. José Morell.

Al declararse abierta la sesión se dió lectura al acta de la anterior y quedó aprobada.

Acto seguido se dió cuenta de un oficio del Sr. Gobernador civil de esta provincia por el que participa que visto el expediente instruido en virtud de autorización concedida á la citada autoridad por Real orden de 16 de Agosto último y á consecuencia de instancia producida por D. Andrés Oliver y Joy denunciando hallarse incapacitado D. Jaime Antonio Mayol y Busquets para continuar desempeñando el cargo de concejal de este Ayuntamiento, de conformidad con el voto particular suscrito por dos vocales de la Comisión provincial por el que consideran vecino del pueblo de Fornalutx al citado Mayol, y en uso de las facultades que le confiere el art. 12 del Real decreto de 24 de Marzo de 1891, ha acordado declarar incapacitado al referido D. Jaime Antonio Mayol y Busquets para continuar desempeñando el cargo de concejal del Ayuntamiento de esta villa. Del que se dió por enterada esta Corporación municipal.

Enteróse tambien de dos instancias presentadas por D.ª Margarita Morell y Rullan y D. Pedro Antonio Alcover con fechas 9 del actual, por las que piden permiso para hacer obras en los inmuebles que en ellas se indican, lindantes con el camino de las *Argilas* y con el torrente Mayor de este término, y acordó pasaran á la Comisión de Obras.

Acordó igualmente pasara al Ingeniero encargado de la carretera de Palma á este puerto una instancia presentada por D. Raimundo Ripoll y Ripoll con fecha 8 del que rige, por la que pide permiso para modificar una abertura en la casa de su consorte sita en la calle del Mar núm. 39.

Para evitar las desgracias á que puede dar lugar el mal estado de una porción del camino nombrado de *Balix*, de este término, acordóse construir el muro de contención que, del mismo, comprende la propiedad conocida por *Son Verdo*.

Puesto los inconvenientes que se han presentado, en la práctica, para que la fianza que ha de prestar el Depositario municipal sea hipotecaria, atento á que no la presenta en metálico ni en valores públicos, y considerando de responsabilidad bastante para responder á la suma fijada como fianza hipotecaria, acordó que fuese aquella personal, solamente que ha de ser garantida por otra persona que sea de responsabilidad también, suscribiendo al efecto ante la Alcaldía el correspondiente documento por el que se comprometan ambos á responder de la cantidad de siete mil quinientas pesetas que se consignó por la fianza de que se trata para el desempeño del expresado cargo.

Por último se acordó verificar varios pagos. Y se levantó la sesión.

## CULTOS SAGRADOS

En la iglesia Parroquial.—Hoy, al anochecer solemnes completas en preparación de la fiesta de San Cosme y San Damián.

Mañana, día 13, fiesta de dichos Santos mártires, con horas menores á las nueve y media y misa solemne con sermón por D. José Pastor, Vicario. Por la tarde después de vísperas procesión rezándose el Sto. Rosario.

Día 16, á las seis y tres cuartos, du-

rante una misa, el ejercicio de N.ª S.ª del Carmen.

Día 19, á la indicada hora, la devoción mensual del Patriarca S. José.

## Registro Civil

### NACIMIENTOS.

Varones 1.—Hembras 1.—Total 2.

### MATRIMONIOS.

Día 8.—D. Francisco Florit, viudo, con D.ª Catalina Sastre y Puig, viuda.

Día 12.—D. Monserrate Morey y Bauzá, soltero, con D.ª Margarita Vicens y Oliver, soltera.

### DEFUNCIONES

Día 8.—D.ª María Vicens y Canals de 83 años, casada, calle de la Romaguera.

Día 9.—D. Bartolomé Castañer y Palou, de 52 años, casado, Manzana 52.

Día 9.—D. Jaime Castañer Casanovas, de 50 años, casado, M.ª 58.

## MOVIMIENTO DEL PUERTO

### EMBARCACIONES FONDEADAS

Día 6.—De Ciudadela, en 2 días, pailebot Los Amigos, de 28 ton., pat. don José Fornés, con 4 mar. y efectos.

Día 7.—De Torrevieja, en 2 días, land San José, de 20 ton., pat. D. Juan Pamiés, con 5 mar. y efectos.

Día 7.—De Cette y Barcelona, en 10 horas, vapor León de Oro, de 278 toneladas, cap. D. G. Mora, con 15 mar. y efectos.

Día 30.—De Barcelona, en 10 horas, vapor Lulio, de 405 ton., cap. D. G. Pujol, con 27 mar., la balija, pas. y efectos.

### EMBARCACIONES DESPACHADAS

Día 7.—Para Barcelona, pailebot Dolores, de 41 ton., pat. D. Francisco Riera, con 5 mar. y efectos.

Día 7.—Para Barcelona, vapor Lulio, de 405 ton., cap. D. G. Pujol, con 27 mar., pas., la balija y efectos.

Día 9.—Para Ciudadela, pailebot Los Amigos, de 28 ton., pat. D. José Fornés con 4 mar. y algarrobas.

Día 10.—Para Barcelona y Cette, vapor León de Oro, de 278 ton., cap. don G. Mora, con 15 mar. y efectos.

Día 11.—Para Lanouvelle, land Esperanza, de 32 ton., pat. D. Juan Vicens, con 7 mar. y frutas.

## UNIÓN OBRERA DE SOLLER

### JUNTA DE INSTRUCCIÓN

Por acuerdo de esta Junta queda abierta la matrícula para las clases que darán principio en esta Sociedad el próximo día 14 según previene el Reglamento especial de esta Sección.

Las horas en que podrán matricularse los que á dichas clases deseen asistir, son: de 1 á 3 en casa del Director—calle del Príncipe n.º 13—y de 7 á 9 de la noche en la Secretaría de la Sociedad.

Sóller 3 Octubre de 1895.—El Secretario, Luis S. Saboya.

### SUSCRIPCIÓN VOLUNTARIA

para recaudar fondos con el fin de elevar un monumento á la memoria del ilustre hijo de este pueblo

D. JUAN MARQUÉS Y MARQUÉS.

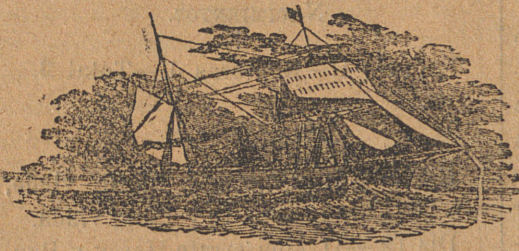
	Pesetas
Suma anterior.	4125
El Director del SOLLER.	5
D. José Canals y Coll.	10
» Lucas Ferrá y Colom.	25
» Ramón Casanovas y Miró.	25
D.ª María Marqués y Enseñat.	5
Suma.	4195

Los anuncios que se inserten en esta sección pagarán: Hasta tres inserciones á razón de 0'05 pesetas la línea; hasta cinco inserciones á razón de 0'03 pesetas, y de cinco en adelante á razón de 0'02 pesetas. El valor mínimo de un anuncio, sea cual fuere el número de líneas de que se componga, será de 0'50 pesetas. Las líneas, de cualquiera tipo sea la letra, y los grabados, se contarán por tipos del cuerpo 12 y el ancho será el de una columna ordinaria del periódico.

Los anuncios mortuorios por una sola vez pagarán: Del ancho de una columna 1'50 ptas., del de dos 3 ptas., y así en igual proporción. En la tercera plana los precios son dobles, y triples en la segunda. Los comunicados y anuncios oficiales pagarán á razón de 0'05 pesetas y los reclamos á razón de 0'10 ptas. la línea del tipo en que se compongan, siendo menor del cuerpo 12, y de éste si es mayor. Los suscriptores disfrutarán una rebaja de un 25 por ciento.

# Sección de Anuncios

## SERVICIO DECENAL



ENTRE  
SOLLER, BARCELONA, CETTE  
Y VICE-VERSA

por el magnífico y veloz vapor

### LEÓN DE ORO

Salidas de Sóller para Barcelona los días 10, 20 y último de cada mes.  
Salidas de Barcelona para Cette, los días 1, 11 y 21 de id. id.  
Salidas de Cette para Barcelona, los días 5, 15 y 25 de id. id.  
Salidas de Barcelona para Sóller, los días 6, 16 y 26 de id. id.

EN SÓLLER.—D. Guillermo Bernat, calle del Príncipe n.º 24.

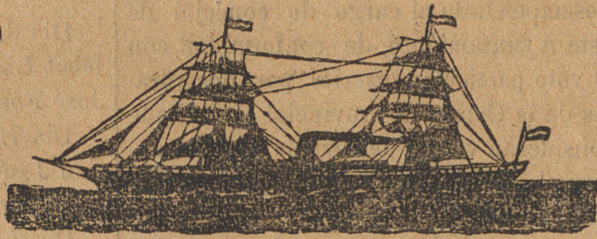
#### Consignatarios.

EN BARCELONA.—Sres. Rosich Cárles y Comp.ª, Paseo de la Aduana, 25.

EN CETTE.—D. Guillermo Colom, Quai Commandant Samary-5.

## SERVICIO DIRECTO DE CORREOS

DE  
BARCELONA Á SOLLER  
Y  
VICE-VERSA.



El magnífico y veloz vapor **ISLEÑA** saldrá del puerto de Barcelona para Sóller todos los domingos á las 7 de la tarde.

De Sóller para Barcelona, todos los lunes á las 8 de la noche.

Admite carga y pasajeros á precios reducidos.

#### INFORMARÁN:

EN PALMA.—«Isleña Marítima»—Pórticos de Santo Domingo.

EN BARCELONA.—Sres. Sureda y Robirosa—Plaza de Palacio.

EN SÓLLER.—D. Ramón Coll—Calle del Mar n.º 50.

◆Tinta negra Siglo XIX◆Tinta comunicativa◆Tinta violeta◆  
◆Tinta carmin◆Tinta para sellar◆etc., etc.◆

La hay en venta en el establecimiento **LA SINCERIDAD**-San Bartolomé-17-SOLLER.

### Desea venderse

una pieza de tierra huerto naranjal y otros frutales, situadas en la barriada de la Alquería del Conde y lindante con la misma calle de Ozonas, en la que tiene algunos solares. Tiene existente una casa rústica con una fachada de más de 9 metros, y es de extensión la finca de 40 áreas ó sea 225 destres aproximadamente.

Para facilitar al que quiera comprar esta finca la operación, lo mismo se aviene su dueño á cobrar al contado el total importe de aquella que una mitad solamente y la otra á plazos, según convenio.

Para mas informes diríjense á la imprenta de este periódico.

### Naranjos y limoneros.

Los hay de diferentes tamaños, hermosos, lozanos y de clases escrupulosamente escogidas, en el vivero de Guillermo Rullan y Estades, Huerto del Convento.—Sóller.

### FONDA DE LA MARINA

DE FRANCISCO CARCASONA y Hermano  
PLAZA DE PALACIO, 10—BARCELONA

El dueño de este establecimiento, ex-dependiente de la fonda del Universo, participa á los señores viajeros de toda la isla de Mallorca y en especial á los sollerenses, la gran restauración que se ha hecho al hotel, en el que encontrarán en lo sucesivo un esmerado servicio, lo mismo á la carta que por cubiertos, con gran rebaja en los precios.

Con el mismo trato y en las mismas habitaciones que se pagaba 5 y 6 pesetas, se pagará en adelante solamente 4, agradecida la casa á la protección que de estos isleños recibe.

### IMPORTANTE

Todos los solares que en el ensanche del Soller existen á la derecha en la proyectada calle continuación de la del Pastor y plaza de Estiradors hácia la barriada *Ca's Maño*, se ceden en la forma y condiciones siguientes:

Los que según el plano tengan su fachada en la calle antes mencionada podrán adquirirse mediante la obligación de satisfacer un censo de 6 duros anuales por plazo indefinido; y los de la misma manzana, cuyas fachadas estén en la ancha via que quedó abierta ya, podrán ser adquiridos mediante la de un censo de 10 duros anuales.

Los censos de 6 y 10 duros indieados son redimibles al 3 por 100 sin plazo fijo, pudiendo los que los adquieran, llegar al tipo de redención entregando, cuando les parezca, cantidades que no deben ser interiores al censo que satisfagan.

Las condiciones de detalles y formalización del compromiso se tratarán por los interesados directamente con el propietario, calle de Moragues n.º 1.

### L' UNION

COMPANÍA FRANCESA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS  
FUNDADA EN 1828

	Pesetas.
Capital . . . . .	10.000.000'00
Reservas . . . . .	7.650.000'00
Primas á cobrar . . . . .	69.244.813'00
Total de garantía . . . . .	86.894.813'00
Recaudación del año 1892 . . . . .	14.444.791'60
Siniestros pagados el año 1892 . . . . .	7.846.023'25
Siniestros pagados desde su fundación. 176.000.000'00	

SUB-DIRECTOR EN MALLORCA:  
**B. HOMAR-VIRGEN DE LLUCH 7-PALMA.**  
AGENTE EN SÓLLER:  
**Arnaldo Casellas.-Luna, 17**

## EL RENOVADOR ALBRAND

Aparato para pulverizar los líquidos, claros ó espesos, destinado á combatir el *mildew*, la *antracnosis*, el *blank rot* y otras enfermedades de la VIÑA, así como la *peronospora* de las PATATAS, BERRENGENAS, TOMATES, ALCACHOFAS, etc. El uso del RENOVADOR se ha generalizado contra todas las enfermedades debidas á cualquier parásito, criptogama ó insecto que ataque los ÁRBOLES FRUTALES y requiera la pulverización de algún líquido específico.

Véndense más de 6.000 Renovadores cada año. Es considerado como el más sencillo, sólido, práctico y espeditivo de todos los aparatos de este género. Ha obtenido grandes Diplomas de Honor y Primeros premios en todas las Exposiciones donde se ha presentado.

Es de forma elegante, muy ligero; el operador lo lleva á la espalda, como una mochila de soldado, sugeto por medio de correas. Su capacidad es de 14, 16, 20 ó 25 litros. Sin embargo, no hay que llenarlos del todo, á fin de dejar el hueco de un par de litros para la presión del aire.

Se compone de una bomba de aire comprimido puesta en movimiento por un volante al cual va adaptada una varilla terminada por un puño que baja á la altura de la mano del operador. Basta un simple movimiento de bajo arriba para hacer funcionar el pistón de la bomba; movimiento que no exige esfuerzo ni fatiga. La bomba, sumamente sencilla, no está expuesta á des-arrreglo ninguno; únicamente sirve para aspirar y comprimir el aire en el recipiente, proporcionando de este modo la presión necesaria para la salida y dispersión del líquido, que es agitado á cada golpe de pistón por el simple paso del aire.

Muchas disoluciones requieren un agitador eficaz. Este llena todas las condiciones que requiere la constante homogeneidad del líquido.

A la derecha del recipiente, hacia abajo, hay una llave de paso á la cual se adapta un tubo de goma provisto de una lanza que termina por el pulverizador que reduce los líquidos á una lluvia de finísimas gotas. Merced al funcionamiento de un desatascador instantáneo muy ingenioso este pulverizador no puede obstruirse nunca, lo cual permite servirse de disoluciones espesas, lo mismo que de disoluciones claras, sin que sea de temer ninguna interrupción en el trabajo.

Una vez el aparato lleno del líquido que quiera emplearse, el operador se lo carga á la espalda y da siete pistonazos á la bomba para la presión necesaria; abre luego la llave colocada á la derecha del recipiente y dirige la lanza sobre los troncos ó las hojas destinadas á la aspersión. Durante los cinco ó seis minutos que dura la presión, no hay necesidad de reaccionar la bomba. Un pistonazo de vez en cuando basta para mantener esta presión. La persona que hace funcionar este aparato, puede moverse con todo desembarazo, y como lleva una mano completamente libre, puede ocuparla en apartar obstáculos; así el trabajo resulta más fácil y expedito.

Con este aparato, un hombre puede fácilmente y casi sin fatiga irrigar 4 hectáreas al día, si la hectárea comprende unos 4.500 piés. 150 litros de una disolución cualquiera bastan para irrigar 2.000 plantas por encima y por debajo.

Para mantener limpio el aparato, basta pasarle agua por la noche, después de cada operación.

Untense con aceite ó con grasa sin sal los bordes de los cueros del pistón de la bomba, antes de proceder á la operación del día, á fin de que los frotos sean mas suaves. Tenemos á disposición de nuestros clientes una grasa especial que evita las oxidaciones; precio 1 franco la caja.

Terminadas las operaciones del año, se untará de grasa todo el aparato para que no se oxide, y se colocará en sitio que no sea húmedo.

Para limpiar las válvulas, se destornillarán las dos tuercas del tubo agitador que baja dentro del recipiente, se secarán bien las válvulas sin untarlas de grasa y volverán á colocarse en su sitio.

La varilla que va articulada al volante de la bomba ha de ir con el puño vuelto hácia el aparato.

### PRECIO DE LOS APARATOS COMPLETOS

Renovador completo n.º 1 de cobre rojo, pulimentado y laminado, de una capacidad de 14 litros: 60 francos										
Id.	id.	n.º 2 de	id.	id.	id.	id.	de una	id.	de 16 id.	65 id.
Id.	id.	n.º 3 de	id.	id.	id.	id.	de una	id.	de 18 id.	70 id.
Id.	id.	n.º 4 de	id.	id.	id.	id.	de una	id.	de 20 id.	75 id.

Para el caso de desperfectos, tenemos piezas de cambio, cuyo precio varía entre 10 céntimos y 9 francos.

ÚNICO REPRESENTANTE DE LA CASA CONSTRUCTORA EN BALEARES:

J. MARQUÉS ARBONA, SAN BARTOLOMÉ 17—SÓLLER.

**OBRA NUEVA**

**ENSAYOS**  
RELIGIOSOS, POLÍTICOS Y LITERARIOS

por  
**DON JOSÉ M.ª QUADRADO**

Edición completa de sus artículos, estudios y opúsculos, publicados é ineditos, con una extensa introducción de más de 60 páginas

por  
**DON MARCELINO MENENDEZ Y PELAYO**

Constará de cinco á siete tomos en 8.ª prolongado, de más de 400 páginas encuadrados en pasta, con el título dorado al fuego. Podrá obtenerse por el precio de:

**4 Ptas. tomo, por suscripción. Tomos sueltos, 5 Ptas.**

Se suscribe en casa de los Sres. AMENGUAL Y MUNTANER, editores, Cadena, 3.—Palma de Mallorca.

### DAMIAN FRONTERA MAYAGUEZ.-(Puerto-Rico).

Almacén de calzado de todas clases y objetos de peletería. Importaciones directas de los principales mercados del mundo, renovados quincenalmente. Fábricas de curtidos y de calzado ventajosamente conocidas, por la excelencia de sus manufacturas en toda la Provincia.  
VENTAS AL POR MAYOR

### LA SOLLERENSE

DE **JOSÉ COLL**  
CERBERA y PORT-BOU (Frontera franco-española)  
Aduanas, transportes, comisión, consignación y tránsito  
Agencia especial para el transporte y reexpedición de naranjas, frutas frescas y pescados

### LA SINCERIDAD

Establecimiento comercial é industrial DE **J. MARQUÉS ARBONA**  
CALLE DE SAN BARTOLOMÉ N.º 17

En la sección de librería, de dicho establecimiento, además de toda clase de libros de primera enseñanza, de texto en las escuelas de esta localidad, hay en venta:

HISTORIA DE SÓLLER en sus relaciones con la general de Mallorca, por D. José Rullan Pbro.

INUNDACIÓN DE SÓLLER y FORNALUTX, capítulo adicional á la Historia de Sóller, por D. José Rullan Pbro.

LA ESCUELA POPULAR, método razonado para la ampliación de la primera enseñanza y preparación para el ingreso á la segunda, por don Francisco Saltor y Montagut.

CONCHA y CATALINA, novela de costumbres sollerenses, por don Juan B. Enseñat.

AYGO-FORTS, colección de artículos en mallorquín, por D. Gabriel Maura.

POESIAS, por D. Juan Aleover y Maspons.

POESIAS CATALANAS, por don José L. Pons y Gallarza.

SOLLER.—Imp. de «La Sinceridad»